

JÁSZAPÁTI ÉS VIDÉKE.

Társadalmi és közgazdasági hetilap. — Megjelenik minden szombaton.

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Egész évre	8 kor.
Fél évre	4 "
Negyedévre	2 "

Felelős szerkesztő:

ifj. Imrik József.

Egyes szám ára 20 fillér.

Nyilttér soronként 40 fill.

Kéziratokat vissza nem adunk.

A középiskoláról.

Irta: ifj. Imrik József.

IV.

Az a meggyőződésem, hogy reánk nézve az egész jásznép nevelése a fontos s éppen azért, ha valamely magasabb iskolát akarunk létesíteni, akkor ne egyes osztályok érdekeit, főképp ne a tehetősebbek érdekeit szolgáljuk, hanem olyan iskolát válasszunk, a mely a viszonyokhoz mérten a legpraktikusabb a mi számunkra.

Ilyennek tartom a polgári iskolát. Ennek a tananyaga természetes és közvetlen folytatása lévén az elemi iskola tananyagának, a gyermek minden nagyobb nehézség nélkül elsajátíthatja azt. S talán igazat ad nékem mindenki abban, hogy egyszerűbb emberek gyermekeinek nevelésénél ez a dolog rendkívüli fontossága. Olcsóbb is, mint bármilyen más iskola s a mellett szerényebb igényű gazda, vagy iparos gyermekének, a ki apjának foglalkozását folytatni fogja, teljesen elegendő ismeretet ad. Nem ígér annyit, mint

például a gimnázium, de éppen azért nem is csaldódik benne oly sokszor sem a szülő, sem a növendék.

Vagyonosabb emberek, vagy azok, kik gyermeküknek magasabb nevelést akarnak adni, a jövőben is másutt iskoláztathatják a gyermeküket, rájuk tehát e kérdés megoldásánál tekintettel nem lehetünk. Itt az a legfőbb cél, hogy maga a nép, a kiscgazdák, a szerényebb iparosok olcsón és könnyen hozzáférhessenek az iskolához és olyan iskolához, a mely az ő érdekeiknek szükségleteiknek leginkább megfelel. Gimnázium és reál csak félművelt embereket nevelne nálunk, sőt azt hiszem, egyáltalán fenn sem állhatna itt.

Én tehát a polgári iskolát tartom a legalkalmasabbnak s lehető legrövidebb idő alatt leendő megvalósulását föltétlenül kívánatosnak.

Azt hiszem, azt is természetesnek fogja találni mindenki, hogy az iskolát Jászapáti kívánom felállíttatni. Nemcsak azért, mert községünk járási székhely s mert különben is lakosságának számára egyike a legnagyobb jászközségeknek, hanem főképpen azért, mert

a vámosgyörki vasutvonal kiépítése után e hely valóban forgalmi központ lesz. Ha ez a vonat kiépül s ha a sokáig már nem halasztható kőutak kiépítése is megtörténik, a szomszédos jászközségekből Jászapáti lesz legkönnyebben megközelíthető. Egyébként sem tulságosan drága város s így a vidéki tanulók eltartása itt sok pénzbe nem fog kerülni.

Az is figyelembe veendő, hogy az eisó jászsági középiskola valamikor, régen, Jászapáti létesült. Csak később, évek multán került Jászberénybe a ferenczrendi szerzetesek kezébe s abból fejlődött ki idővel a mai jászberényi kir. kath. főgimnázium. Az sem tagadható, hogy Jászberény után községünknek van a legnagyobb értelmisége. Járásbíróság, szolgabíróság, kir. közjegyző, két takarékpénztár, öt ügyvéd, három orvos, rövidesen adóhivatal s egy nagyobb vasuti hivatal: mind a mellett szólnak, hogy Jászapáti értelmiségi központ. Következik tehát, hogy az iskolához is legtöbb joga van.

A iskola létesítésére vonatkozólag szerintem az lenne a legczélszerűbb, ha

T Á R G Z A.

A kis tündér.

A dabronczai faluvégen áll tekintetes Dabronczai Béla földesur kastélya. Kedves, madárdalos hely, igazi paradicsom. Lakóinak bizonyára boldogoknak kell lenni, mert az a kis fiatal asszonyka, kivel Béla az életét összekapcsolta, örökösen vig, mosolygó, mint azok a rózsák, melyek ablaka előtt egyedül csak az ő számára virágzanak.

És csakugyan a látszat nem csal. Az a mogorva ember, — ki napközben szép lovon a birtokát körül járja, avagy a jószágigazgatóval egész nap az irodában dolgozik, estére kelve oly vig, mintha földi gondok sohase borusították volna el a homlokát.

Mariska, a kedves feleség érdeme ez. Nem duzzog, ha férje sokáig távol marad; sőt inkább azon van, hogy minő kedvességgel fogadja a munkában elfáradt férjét.

Az ember szinte irigyli ezt a boldogságot. Szive édes vágygial telik el olyan boldognak lenni, mint ez az örökké ifju pár. Valóban ifjaknak látszanak, oly szerelmes

párnak, a kik még mindig a mézesheteket élék, pedig ma-hoinap már négy éves házassok. Valami jó tündérnek kell köztük lenni, a ki nem engedi, hogy boldogságukba a bunak egy csöppje is vegyüljön.

És van ilyen tündérük is. Bohó, három éves apró jószág: — gyermekük. Nappal az anya dédelgeti, csókolgatja; reggel és este Béla, ha a munkából hazajön, talál benne igazi örömet meglelégedést. S mi kell más egyéb? Boldogság, mely két szívnek szereteten alapszik; meglelégedés, mely a szívükből pattant bimbóban összpontosul.

Csak hogy a boldogság csalfa madár, nem sokáig ringatja szárnyain a boldogokat.

Különös játéka a sorsnak vagy talán éppen véletlen, hogy Béla egy napon szokatlan kora órákban érkezett haza magából kikelve.

Neje, a ki nem várta érkezését, hiába kérdezte tőle, miért szomorú? mi bántja? — kitérő választ kapott. S a mi sohase történt meg, Béla bezárkózott, bántotta ez egyszer nejének kedveskedése. Mariskának kis fiúcskájával kellett elkölteni a vacsorát.

Béla nyugtalan léptekkel mérte végig szobáját. Otthon volt, de gondolata a messze virágos mezőn kalandozott.

Vajjon mit keresett ott?! A délután történetek. Tikkasztó nyári délutánban a forráshoz ment, hogy szomjuságát csillapítsa. Szikla tövében, repkényes oldalról, sudár nyárfák közül tör elő a patak, csendes csobogással. Mikor Béla oda ért, visszahökken. A repkény közül sudár nőalak lépett elő, átkarolta és lázas csókok közt ezt susogta fülebe:

— Eljöttél egyetlenem! Ó, mi rég vártam reád! Eljöttél, hogy boldoggá tedd a teérted lángoló szívet. Itt vagy és én boldog vagyok, mert ezekben a perczekben az enyém vagy, ajkaidról szívom a szerelem nektárját. Boldoggá kell neked is lenned és elkárhoznod a szerelem égő tüzeiben!

Béla megtántorodott és dadogva kérdezte:

— Ki vagy te, földnek tündére?

A nő felkaczagot, majd mondá:

Nem vagyok én tündér, csak szenvedő földi lény. Szenvedek érted, mert szeretlek. Ismersz. Neved tudod. Ismered Kornéliát, a ki téged Mariskánál régebből fogva szeretett.

— Kornélia? . . .

— Régi kedvesed, ki nem lehetett a tiéd, bár szeretted is. De most már a tiéd leszek. Férjem maghalt. Nem könnyezem érte, mert sohase szerettem; egyedül tégedet.

a község felajánlana egy telket, építene rá egy alkalmas épületet, berendezné azt a iskola céljaira teljesen s megkérné a közoktatásügyi kormányt, hogy az iskola további fenntartási költségeit ő viselje.

Kívánatos lenne megszerezni a vármegye s a szomszédos jászközségek támogatását is e dologban, de föltétlenül kívánatos az illető országgyűlési képviselőknek közbenjárását és jóindulatát megnyerni.

A legszükségesebb pedig az együttes, önzetlen és becsületes munkálkodás e cél érdekében.

Senki sincs talán, a ki az iskolát komolyan ne kívánná, a ki azt elsőrendű szükségnek ne tartaná s a ki azért még áldozatra is hajlandó ne lenne közülünk? Nagyon szomorú s valóban szegényletes dolog lenne, ha nem így volna. Egyedül csak a kishitűeknek mondom, hogy lelkes munkával, kitartással és erős akarattal mindent el lehet érni, még a polgári iskolát is Jászapáti. Ha tehát ez az eszme, a mit most felszínre dobtam, s a melynek megvalósulása mindnyájunknak életszükséglete, — továbbra is csak eszme marad s egyáltalán nem lesz valóság: az kiáltó bizonyítékát fogja szolgálni a mi közönyösségünknek, a mi élheteretlenségünknek és vétkes könnyelműségünknek.

Ha nem akarjuk, hogy gyermekeink elitéljenek, ha nem akarjuk, hogy mi magunk s velünk a nép is elpusztuljon, ha nem akarjuk, hogy semmi, egyetlen szép, egyetlen jó, egyetlen kedves emlék se maradjon utánunk, akkor fogjunk ehhez a dologhoz haladék nélkül. Tegyük meg minden lehetőt arra, hogy ez az iskola minél

előbb felállíttassék, mert az a legelső és a leghazafiasabb kötelességünk!

Hangverseny.

A helybeli tanuló ifjuság f. évi augusztus hó 8-án tartotta meg hangversenyét a róm kath. iskola nagytermében. Örömről szolgál, hogy ez alkalomból őszinte dicséretünket és elismerésünket nyilváníthatjuk az apáti tanuló ifjuság iránt, kik valóban szép egyetértéssel s tiszteletre méltó buzgalommal teljesítették a hangverseny rendezésének nehéz munkáját s kik fáradozásuk gyümölcsével jogosan büszkélkedhetnek.

Hangversenyük, melyet a község egész intelligenciája meghallgatott, ügyesen és élvezetesen volt összeállítva s általános tetszésben részesült.

Mindjárt az első száma, Raab Adolf felolvasása, olyan pompás, kellemes dolog volt, hogy azonnal jókedvre hangolta a hallgatókat. A sáskacsapás keserőségei nyomán fakadó becsület-fogadalom 24 óráig tartó hőbortos története, melyről a felolvasás szólt, sok jóízű kacajot keltett s bizonyította, hogy a felolvasó élénk kedélyű, jó humorú és gazdag képzeletű fiatal ember, a kitől még egészen csinos dolgokat is várhatunk.

A második szám ifj. Koczka Istvánnak „Óh én ügyetlen” című bájos kis monológja volt, melyben a fiatal leány szerepét Utassy Margitka ennyivaló kedvességgel, az ügyetlen szerelmes szerepét pedig Nagypál Imre dicséretes mérséklettel játszotta.

A párjelenet végétől Dózsa Ilonka lépett a pódiumra s eljátszott czimbalmon vagy 10-12 darab gyönyörű szép Dankó-nótát. Nagyon, nagyon szépen játszotta mindent. Azok az édes-bús melódiák, a miket a meleg szívű „nagy cigány” oly fenségesen megalkotott, hűség és igaz tolmácsra találtak s erővel lélekkel és mélységes érzéssel hangzóttak el a czimbalom-hurokon, igaz gyönyörűséget szerezve az egész hallgatóságoknak. Zugott is a taps s volt is olyan erős „hogy volt”-ozás, hogy alig tudott a kisaszony a közönségtől megszabadulni.

Utána Jakkal János szavalta el Petőfi Sándornak „Ledől szobor” című híres költeményét oly értelmesen s oly ügyes beosz-

tással, hogy szintén általános tetszést aratott. Végezetül ifj. Vágó Pál Gabárnyi Árpádnak „Ideges ember” című magánjelenetét adta elő. Utolsó szám volt a műsor, de kétségen kívül a legnagyobb sikert aratta. Felfogás, kidolgozás és előadás tekintetében ez a szám volt az egyetlen az estén, a mely bizonyos fokú művészi értékkel bírt s melynél az előadó — fiatal kora mellett is — olyan jártasságot, olyan ügyességet és olyan intelligenciát árult el, hogy valóságos gyönyörűséggel hallgattuk. Azt a végtelenül nehéz feladatot, melyet szerepe reá rótt, oly könnyedén s oly ügyesen oldotta meg, hogy mindnyájunkat meglepett vele. Szinte kedvünk volna az ő kedvéért egy műkedvelő előadást rendezni!

A hangverseny után táncz következett. Míg az idő hűvösre nem fordult, az iskola udvarában, acetylen-világítás mellett folyt a mulatság, később a nagyteremben. Feszteien jókedv, igazi magyar kedélyesség uralkodott egész este. Később már az asszonyok is tánczra kerekedtek s innen van, hogy a második négyest is 30 pár tánczolta.

Jelen voltak, asszonyok: Berente Gáborné, Dósa Gézáné, Dósa Istvánné (Szolnok) Dózsa Józsefné, Dvihalny Emilné, öz. Fülöpné Józsefné (Miskolcz), Goór Györgyné, Horváth Lajosné, ifj. Imrik Józsefné, Khindl Barnáné, Kienczi Imréné, Koczka Andrásné, Lóczi Elekne, Pethes Antalné, Raab Gáborné, Szlávik Józsefné, Táborita Jánosné, Utassy Gáborné, Utassy Miklósné, és Utassy Zsigmondné; leányok: Dózsa Ilonka, Dósa Irén, Dósa Rózsika, Dzurik Zsófi, Fuchs Birike, Fülöp Jolánka (Miskolcz), Gallasz Emma (Turdossin), Horváth Ilonka és Róza, Hubay Lencsike, Koczka Ilonka, Koczka Pepa, Koczka Róza, Lusztig Vilma, Mizsei Etelka és Margitka (Alsószentgyörgy), Mohr Gizella (Budapest), Raab Etelka, Szlávik Mariska, Táborita Sárika, Utassy Juliska, Lencsike, Margitka, Teróka, Vágó Erzsike és Piroska.

A bevétel 204 K. 50 f. a kiadás 145 K. 98 f. tehát a tisztajövedelem 58 K. 52 f. mit az iskolai könyvtár-alap javára fog átadni a rendezőség.

Olvasóinkhoz Mindazon előfizetőinket, kiknek előfizetése augusztus hó 15-ével lejár, felhívjuk, hogy előfizetésüket lehetőleg sürgősen megújítani sziveskedjenek, nehogy a lap szétküldésében fennakadás történjék.

S bár kárhossz is el, csak érte fogok élni-halni.

— Az nem lehet! Nekem nőm van! Azt kell szeretnem! — mondta Béla elfojtott, tompa hangon.

— Szeretheted őt is, meg engem is — susogta a nő lázasan. — Nőd ugyanis nélkülöz egész nap, nem fogja észrevenni, hogy velem együtt töltés el boldog perceket. Gondolkodjál e fölött és válaszolj holnap itt és ilyenkor: Kit szeretsz jobban, engem-e vagy Mariskát? a halált-e vagy az életet?! Teljesíted-e kérésemet?

Ezek után a szavak után a nő még egyszer átkarolta Bélát, hevesen megcsókolta és eliramlott. A szellő vitte utána illatos gyászfátyolat, lengetve, kibontva, mintha nem is gyászfátyol, hanem szerelmi háló lett volna.

Béla megkövülten állott helyén. Érezte még a nő heves ölelését, forró csókját. Képtelen volt gondolkodni. Szerelmem zsongott körülle, véghetetlen szerelem tombolt szívében. Iszonyú lelki tusa keletkezett keblében, mely nem engedte, hogy tovább kiinn maradjon. Magányt keresett és most egyedül van.

Egyedül? . . . ! Dehogy! A rémképek előtte vibrálnak szüntelen. Lázás gondolatai homályosítják Kornéliát husz éves álmának közepe, rózsának, angyalnak, szépségnek, elragadósnak. Erzi azt a szerelmet, melyet husz éves szívvel érzett, melyről azt gondolta: vajon. S mi lett belőle?! A bálvány ledől, a régi lángot leoltotta szívében az, hogy

Kornélia férjhez ment. Ő is másutt keresen boldogulást, családot állapított. S mikor már amaz teljesen feledte, megjelenik előtte az édes ifjuálmának tündére, szerelmet kínál neki elfogadásra, szerelmet, a régit, a mosolygót. S kérdi: melyiket választja?!

S látja feleségét, gyermekét s az egyszerű boldogságot, mit alkotott!

Nem tud választani, mert a rém susog.

— Szeresd Kornéliát, szeresd Mariskát! — sugja fülébe. — Nem tudja meg azt senki se. Ne légy hát gyöngye, hanem erős. Lásd, az első végtelen üdvöt ad, míg a másik csak azt mit minden ember érezhez. Fogadd el mindkettőt! . . . Vagy azt gondold, ha egyikről lemondasz, a másikkal boldog leszel? Hiu gondolat. Gyöngének bizonyulsz, mert csak egy és nem két szíved van. Ha az egyik oltárt ledöntöd, ráhullanak annak romjai a másikkra is és összetörnek az is, szíved is. Ronszolt szíved pedig boldog nem lehetsz. . . Szeresd hát mind Mariskát, mind Kornéliát, a mint csak tudod. Én megtanítalak arra! . . .

A kísértés demona nem hagyta nyugodni, nem hagyta választani az egész éjjel. Már a felkelő nap sugarai rezegtek át szobájának ablakán és választani még se tudott. Hiszen minkét nőt szerette. Vagy talán az egyik csak a visszajáró vízió volt?

Mikor már a napsugarak a ház körül levő vadgesztenyefák fölött sütöttek át, csillapultak lázas gondolatai. Levélpapírt vett

elő, megírni Kornéliának, hogy szereti, teljesíti kérését, elmegy a forráshoz mindennap.

A mint az íráshoz fog, gyöngye kopogtatás hallatszik szobája ajtaján. Kedves hang kérdi:

— Apuskám! jó apuskám! Fölkeltél már? Jó reggelt! Jer reggelizni.

Ezekre a hangokra a férfi összerendez, mint a tettenkapott bűnös. A toll kihull kezéből. Egy pillanatra elsápad, majd a boldogság pirja gyul ki arcán. Az ajtóhoz lép, nem is lép, hanem rohan, gyorsan kinyitja azt és fuldokló zokogással öleli át gyermekét.

— Én édes kicsikem, tündérekem! . . . Jó reggelt! . . . Megyek, megyek! Jó, hogy jöttél! . . .

És boldogan megy az ebédőbe, karjában tartva szőke kis gyermekét, a ki mosolyog reá tiszta, gyermek örömmel.

Szívének harca elmúlt. A mit a demon sugdosott, azt elfeledte. Hisz álom volt, mit a gyermek édes szava elűzött. Nem kérdezte már, melyiket válassza? Tudta, érezte, melyik ér többet. Dehogy, dehogy fogja szeretni azt a másik asszonyt! . . .

És Kornélia hiába várakozott a forrás mellett . . .

Cserny Béla.



H I R E K.

Mise az új pápa dicsőségéért. X. Pius megkoronázásának tiszteletére f. hó 9-én, vasárnap d. e. 10 órakor ünnepi szent mise volt a helybeli róm. kath. templomban. A hivatalokat valószínűleg nem értesítették róla, mert — mint tapasztaltuk — egyik sem volt ott a szent misén.

Halálozás. Mint részvétellel értesülünk, ifj. Hegedüs Béla volt miniszteri tisztviselő, Hegedüs Béla volt országgyűlési képviselő fia a napokban elhalálozott. Temetése f. hó 12-én ment végbe nagy részvét mellett Jászberényben.

Szaj és körmfajás Jászapátin. Ez a veszedelmes állapotbetegség a hét folyamán községünkben is fellépett. Egy kiséri-uti gazdaember marháján hivatalosan konstata az állatorvos a bajt s így a hasított körmű állatok még szorosabb zár alá vették.

Kellemes hadügyminiszteri rendelet. Szent István ünnepének közeledte alkalmából tudatjuk olvasóinkkal, hogy a multkorában a közös hadügyminiszterium oly értelemű rendeletet adott ki, hogy ezentul a közös hadsereg mindazon ezredeiben, melyek a magyar szent korona országainak területéből egészítődnek ki, Szt. István ünnepe mindenkor első rendű ünnep gyanánt megtartandó, még akkor is, ha az illető ezred az osztrák császárság területén áll mászónék. Mindenesetre derék rendelet. Kár, hogy már előbb ki nem adták. Most tudtul adjuk mi is, hogy legalább nyugodtabban ünnepejenek t. olvasóink, még ha esetleg valamelyik „gyerek“ ott fenn szolgál is Galiciában. . . . István napján ő is megkapja az ünnepi ebédet, meg a fél-meszely bort ezentul.

Dijazással egybekötött tenyészlo kiállítás. A vármegyei gazdasági egyesület f. évi szeptember hó 6-án Jászberényben, szeptember hó 8-án pedig Abádszalókon tenyészlo díjazást rendez. A díjazásra a megyebeli birtokosok és gazdák tenyészlovakai hajthatók és pedig anyakanczák (szopós csikóval), 4 és 3 éves kanczák és 2 és 1 éves kanczacsikók. A kiállítani szándékozók kötelesek a lovak darabszámát, nemét, korát és származását feltüntető leírást az illető község előjárósága útján f. hó 31-éig a vármegyei gazdasági egyesülethez felterjeszteni.

Mulatság Jászdósán. A jászdósai „Keszino Egyesület“ könyvtára gyarapítására f. évi augusztus 16-án zártkörű táncvigalmat rendez. Kezdeté este 8 órakor.

Műkedvelői előadás. A helybeli iparos ifjuság f. évi szeptember 8-án műkedvelői előadást rendez. Színre kerül Lukácsy Sándor „Ágnes asszony“ című népszínműve.

Értesítés. A kir. tanfelügyelőség hivatalos helyisége Szolnokon a Verbőczy utca 10. sz. házból ezzel átellenbe a 15. sz. alatti Csabai-féle házba tétett át. A kir. tanfelügyelő a hivatalos órákat a következőleg szabta meg: hétköznapokon d. e. 8—12 ó., d. u. 2—5 ó., vasárnapon d. e. 9—12-ig. A magánfelek szóbeli előterjesztéseinek meghallgatására, panaszok és kérések jkybe felvételére és a hivatalos ügyekben felvilágosítások adására a következő órákat jelölte meg kir. tanfelügyelő: hétfőn és csütörtökön d. e. 9—12-ig; a többi hétköznapokon d. e. 11—12 óráig.

VIDÉKI TAKARÉKPÉNZTÁRI RÉSZVÉNYEKRE, SOBSJEGYEKRE, ÁLLAMPAPIROKRA KÖLCSÖNT
ADUNK RÉSZTELÉS VISSZAFIZETÉSI FELTÉTELEK HELLETT. FELVILÁGOSÍTÁSUNK INGYENES.
HECHT BANKHÁZ
BUDAPEST, FERENCZIEKTERE 6.

BUTOROKAT

ebédlő-, háló-, szalon- és uri berendezéseket, megrendelésre gyorsan és olcsón jótállás mellett készít.

Rajzokat és költségvetést kívánatra személyesen, esetleg postán megküld.

Serfőző Kálmán
6—20 Jászsalsószentgyörgy.

Alulírott tisztelettel tudatja a n. érdemű közönsséggel, hogy

**kuturásokat csóvel együtt—
— méterenként 6 koronáért**

eszközöl. Vegyészetiileg ihatónak talált vizet ad és egy évi jótállást vállal.

Jászkiséren, 1903. évi augusztus hó.

Szeremi Bálint

—1 kutmester.

390. és 436.
vh. 1903. sz.

Árverési hirdetemény.

Alulírott bírósági végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a jászapáti kir. járásbíróságnak 1902. évi V. 261. és V. 215. számú végzése folytán Dr. Lugmayer József budapesti ügyvéd által képviselt **Egyesült téglagyár és csementgyár részv. társ.** javára 167 kor. 45 fill. és jár. — és Dr. Krausz Lajos szolnoki ügyvéd által képviselt **Schlesinger Zsigmond** javára 220 K. s járulékaik erejéig **Varga Emer és Szabó János** ellen elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperesektől le és felül foglalt és 1634 koronára becsült ingóságokra a jászapáti kir. járásbíróság 1902. évi 261/6 és V. 215/2 számú végzéseivel a további eljárás elrendeltetvén, annak az alap és felül foglaltatók követelése erejéig is a mennyiben azok kielégítési jogot nyertek volna **Varga Emer** és férje **Szabó János** lakásán és szertés kertjében **Jászsalsószentgyörgyön** hivatalból és közbenjöttel leendő megtartására határnapul **1903. évi augusztus hó 27-ik napjának délelőtti 10 órája** kintezetik, a mikor a bíróság lefoglalt butorok, ágyneműek, lovak, birkák és egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, elfognak adatni.

Felhivataknak érdekeltek, hogy netáni előbbbségi bejelentéseiket alulírott nál az árverés megkezdéséig adják be.

Kelt Jászapátin, 1903. évi augusztus hó 8-án.

Szvitek Ferencz
kir. bir. végrehajtó.

2145.
1903.

H I R D E T M É N Y.

Jászapáti község tulajdonát képező mészárszék és hentes áru husméről 9 helyiség f. évi szeptember 1-ső napjától 1903. évi augusztus 31-ik napjáig terjedő 3 évi időtartamra nyilvános árverés útján f. évi augusztus 18-ik napján d. e. 10 órakor a község házánál, bérletbe kiadatnak, a bérelni szándékozók meghivatnak.

Az árverés és bérleti feltételek a jegyzői hivatalban megtekinthetők.

Jászapáti, 1903. augusztus 2.

Előjáróság.

Wagner és társai jászapáti téglagyára

tudomására hozza a n. é. közönsségnek, hogy üzleti telepén a következő téglagyár- és cserépnemek szerezhetők be az alábbi árakon, ugymint:

I. rendű téglagyár ezre	— — — — —	26	K.
10.000 darabon felül ezre	— — — — —	25	„
I. rendű járdagyár téglagyár ezre	— — — — —	28	„
II. „ „ „ „	— — — — —	21	„
Tetőcserép ezre	— — — — —	20	„
1000 drb. félcserép zsindegy	— — — — —	16	„
1000 „ kuttégla	— — — — —	36	„
1000 „ padlás téglagyár	— — — — —	26	„
1 drb. gerincz-cseréptégla	— — — — —	12	fill
1 „ téglagyár nagyságu járdagyár	— — — — —	6	„

A nagyérdemű közönsség szives rendeléseit kérve, maradunk

teljes tisztelettel

Wagner és társai

DEHMAL KÁROLY
zongora-gyáros
kizárólag kitűnő külföldi gyártmányok
raktára és kölcsönző-intézet
Budapest, IV. Károly-körút 20.

Magyar festék-, kence- és lakkyár
KRAYER E. és Társaság
József főherceg udvari szállítója
a magyar államvasutak és más nagy vállalatok szállítója
BUDAPEST, V. VÁCZI-ÚT 6. SZÁM.

SCHNEID Köhögési tea és hurút por
gyógyszerész-féle
a St. Georgs-gyógyszertárból Wien V/2
Wimmargasse 33. Orvosi rendellet szerint készítve. Jótékony hatással bír a lélegző szervekre, nyálkaoldó köhögési inger csökkentő, a fekedtséget és torok-csiklandozást megszünteti. Por 50 kr., a hozzá való tea 50 kr. Postai szállítás 20 kr. csomagolási díj portó nélkül. 3 csomagot kívánókat nem küldünk. — Kerüljön a St. Georgs-gyógyszertárba a köhögési tea és hurút por megvásárlásához, mert csak ott lehet megvásárolni a legolcsóbb áron.

SCHOTTOLA ERNŐ
Budapest, VI. Foncière palota
Cseplőgépek jókarban tartásához és üzemeléséhez szükséges gumi-pakolások, tömitések, szijjak, ponyvák, olajok és szerszámok, valamint a cseplőgép felszereléséhez 76271/IX-99. sz. belügyminiszeri rendelet szerint kötelezőleg tar azó Mentőszekrények nagy raktára.
Árjegyzék ingyen és bérmentve.
Uránnyomás tilos
ALAPÍTVA 1872.

Budapesti malomépítész és gépgyár
PODVINECZ ÉS HEISLER
BUDAPEST, VÁCZI-ÚT 14/V.
GYÁRT:
BENZIN MOTOROKAT ÉS
BENZIN LOKOMOBILOKAT
szelvényvezérművel 2-50 lóerőig.
Mégbizható képviselek keresetnek.

Lohr Mária Csipke-, vegyészeti tisztító és műfestő intézete
(ezelőtt Kronfuszt). Telefon 5708.
Megbízások átvételnek. VIII. Baross-utca 85
Fiókok: VI. Andrassy-ut 16, VIII. József körút 2, IX. Calvin-tér 9, V. Harminczad-utca 3, VI. Teréz-körút 39.

NEUSTEIN FÜLÖP
szukrozott hashajtó labdaccai
Már évek óta a legelőkelőbb orvosok, mint hashajtó és oldószer ajánlják, nem gátolják az emésztést és teljesen ártalmatlanok. Csakurozott külsőjük miatt még gyermekek is szívesen veszik.
Egy 15 pillát tartalmazó doboz 30 fill., egy 30-keres, mely 8 dobozt, tehát 120 pillát tartalmaz, csak 2 kor. — 2 kor. 45 fill. előlegesen beküldés után 1 tükörbe postafizetésen küldjük meg.
Óvást! Utazás-óktól különösen óvakodjunk.
NEUSTEIN FÜLÖP
„Szent Lippóhoz” című gyógyszerháza
Wien, I., Plankengasse 6.

Tanningene a legkedveltebb és hajfestő szor legelőkelőbb és legelőkelőbb szőrtisztító, barna és fekete. Ára 5 kor.
A száznak és fogaknak legelőkelőbb az **OSAN** K. 1.75 és 80 fill.
Czerny-féle keleti **RÓZSATEJ** a legjobb és legelőkelőbb szőrtisztító szor. 1 üveg ára 2 korona. Ehhez higyon, balzsam-azappon 60 fillér.
Főzárkeltési hely: Czorny J. Anton, Bécs, XVII., Carl Ludwigstr. 6.

REICH L. FIAI
Üveggyárosok, es. és kir. udvari szállítók
BUDAPEST, VII. ker., Lövőde-tér 2. szám.
Ajánlják legjobb minőségben gyártott Syphon- és gazuero palackokat legelőkelőbb árak mellett és pedig:
1 LÁDA kb. 200 drb. 16 üvegláda sima, fehér v. világos kék (aquamarin) színű Syphonpalackot tálaló vagy talp nélkül: 62 korona
1 LÁDA kb. 200 drb. gazuero-palackot gummyüveggel és üvegpolgával ellátva, fehér vagy világos kék (aquamarin) színű, magas vagy alacsony alak: 62 korona
Szállítás a csomagolást beleértve, budapesti pályaudvarig bérmentve, közpénztárat ellenében 2% sémít. 10 láda rendelés után 5% rabatt. Más nagyságúak és különféle általunk törvényesen védett alakokat megfelelően olcsón szállítunk. Presselt frások vagy csövegcsékekkel csakis az elkészítési önköltséget számítjuk, ellenben az alak és kísérlet költség nem számítatik. Megjegyzük még, hogy megvizsgált az legelőkelőbb Syphonpalackaink Magyarországon csak kizárólagosan közvetlen a mi gyárunkból szerzették be.

Fentes minden magyarasságnak!
Szent Lippóhoz gyógyszerháza előtt az alapítástól 1906.
Towsky J. Fiai
Fehér és fekete szőrtisztító gyártói
Pozsony
a speciális árjegyzéket, mely különféle csomagolásokban készült, költségtérítést tartalmaz, postamentesen megküldünk.
Képzeltető csig! Fentes kizárólag! Képzeltető csig! Képzeltető csig!
Képzeltető csig! Képzeltető csig!
Képzeltető csig!

Uj! Csodahangszer, a Trombinó!
Ön minden tanítás és hangjegyek nélkül, azonnal megtanulhatja a legelőkelőbb dalokat, táncokat, indiókat, gymint: „Bückingeni trombitást”, „Sel nicht böse”, „Verlassen verlassen”, „Sopra”, „Die Post im Walde”, „Radezky-induló”, „Jagdsignale”, „Du mein Girt”, „Ländereiche”, és még több mint 200 más válogatott zenedarabot a mi újonkán 18 hangú Trombinó nikkelt trombitánkon.
A trombinó a legelőkelőbb találmánya a jelen horkok, mely mindenütt feltűntet kélt; különben ha valaki társaságban létezik mint trombinó virtuos lép fel, holtok ezen tudásáról azelőtt senkinek sejtelmé sem volt. Számítalan dal játszható rajta mindenféle hang nélkül, csupán a hozzávaló hangjegy beillesztésével. A legelőkelőbb hang, szép, erős hangú. A Trombinó a legelőkelőbb hangszert, társaságokban és ünnepeken, legelőkelőbb képzeltető trombitánkon, kerékpáron, gyalog, kocsi vagy csónakon. Ennek a trombinó és tánczenei játszása is igen alkalmas. A Trombinó ára 10 korona. A Trombinó nikkelt trombitánkon 18 hangú 3 fill. A Trombinó nikkelt trombitánkon 18 hangú 3 fill. A Trombinó nikkelt trombitánkon 18 hangú 3 fill. A Trombinó nikkelt trombitánkon 18 hangú 3 fill.
Képzeltető csig! Képzeltető csig!
Képzeltető csig! Képzeltető csig!
Képzeltető csig!

SZABADALNAKAT ÉRTÉKESÍTŐ VÁLLALAT
PÁSZTOR (TÓV) BÉI. CZEK
BUDAPEST, VÁCZI-ÚT 17.
Magyarországi szabadalmi, kereskedelmi és ipari jogok védelmének előmozdítására.
FELVILÁGOSÍTÁS ÖNTALAN.

MAGYAR IPAR
Következően felsorolt saját készítményű jó minőségű áruinknak árjegyzékét áttekintésre ajánljuk.
1 drb. bécsi piros paplan 1 frt 80
1 " " bordon 2 " 80
1 " " Sella Chachmir paplan 3 " 80
1 " " szel. Cachmir paplan 5 " 20
1 " " szel. atlasz 8 " 50
3 részű volin matrac 4 " 50
1 " " Crija de afrigue 7 " —
1 " " szőr 10 " —
1 " " szőr 11 " —
1 szalmazsák lőtűve 2 " 20
1 drb. acél sodrony ágybát 5 " 50
1 " " párnázott ruganyos matrac 15 " —
1 öszökhajtható vasgőz tüdőgőz matrac 10 " —
1 drb. bambus takaró 1 " 50
1 asztal, 2 ággyerős 5 " 50
Giehner Mór és Testvére
Budapest, IV., Múzeum-körút 27. szám.

Vérgyógyítás (Homopatia). Új és eredeti 15 év óta kipróbált gyógymód, amely hazánk és a külföldi jobb köreiben általános elismerésnek örvend. Rendkívüli jó sikerrel lesz alkalmazva aschma, szív-, gyomor-, hólyag és idegbajokban, vér- és borbántalmak ellen és kizárja az elmezavar és szélhűdés beálltát. A kezelése kellemes, nem gátolja a beteg napi foglalkozásában és tartós, gyökeres gyógyulást eredményez. E gyógymód megalkotója **Dr. Kovács J.** fővárosi orvos, a kinek Budapest, V., Váci-körút 18. sz. alatt egy ezen célra berendezett orvosi rendelő intézete van, melyet mindazoknak legelőkelőbbben ajánljuk, akik a fent elősorolt bajok valamelyikében szenvednek. Dr. Kovács J. levélbeli megkeresésre készségesen válaszol.

HIRDETÉSEKET
jutányos áron felvesz
a kiadóhivatal.

